



Energy Partners Program



1-800-989-9744 or
www.pge.com/energypartners

The Energy Partners Program provides income qualified customers free energy education, weatherization measures and energy-efficient appliances to reduce gas and electric usage.

Weatherization measures may include caulking, weather-stripping, installation of showerheads, compact fluorescent lamps, and attic insulation. Free energy-efficient appliances may include refrigerators and air conditioners.

You may qualify for the Energy Partners Program if you rent or own your home.

TDD/TTY:

1-800-652-4712

Monday - Friday,
9 a.m. - 11 p.m.
If calling outside these hours, customers may leave a message and a representative will call them back the following business day.

If unable to access the TDD/TTY number, please use the California Relay line at **1-800-735-2929**.

Energy Partners Income Guidelines

Adults + Children Living in Household	Total Combined Annual Income*
1 - 2	\$30,500
3	\$35,800
4	\$43,200
5	\$50,600
6	\$58,000
Each Additional Person	+\$7,400
Valid through May 31, 2010	

*Before taxes.

Program services are provided until funds are depleted or the program is fully subscribed.

For more information, call PG&E's Smarter Energy Line at **1-800-933-9555** or visit **www.pge.com**.



The Energy Partners Program from Pacific Gas and Electric Company is available to selected, income qualified customers. These offerings are funded by California utility customers and administered by PG&E under the auspices of the California Public Utilities Commission.

"PG&E" refers to Pacific Gas and Electric Company, a subsidiary of PG&E Corporation. ©2009 Pacific Gas and Electric Company. All rights reserved. Rev. June 2009



Programa Socios en la Energía



1-800-989-9744 o
www.pge.com/energypartners

El programa Socios en la Energía les proporciona a sus clientes que reúnan los requisitos de ingresos orientación gratuita sobre el consumo de energía, medidas de aislamiento térmico y aparatos eficientes en el uso de energía con el fin de reducir el consumo de gas y electricidad.

Con respecto a las medidas de aislamiento de energía en su hogar incluimos el calafateo, burletes, instalación de cabezales de ducha, focos fluorescentes compactos y materiales de aislamiento térmico en el ático. Entre los aparatos domésticos que instalamos gratis estarían incluidos los refrigeradores y los aparatos de aire acondicionado.

Si usted alquila o tiene casa propia usted puede reunir los requisitos del Programa Socios en la Energía.

TDD/TTY:

1-800-652-4712

Lunes a viernes,
de 9:00 a.m. a 11:00 p.m.
Si llaman fuera de estas
horas, los clientes
pueden dejar un mensaje
y un representante les
llamará al siguiente
día hábil.

Si no tiene acceso al
número TDD/TTY, por
favor utilice la línea
California Relay al
1-800-735-2929.

Pautas del Programa Socios en la Energía

Adultos + niños que residen en el hogar	Ingreso anual combinado total*
1 - 2	\$30,500
3	\$35,800
4	\$43,200
5	\$50,600
6	\$58,000
Cada persona adicional	+\$7,400
Vigente hasta el 31 de mayo del 2010	

* Antes de impuestos

Se suministrará servicio a los clientes que reúnan los requisitos de ingresos hasta que los Fondos del Programa se hayan agotado o el Programa de inscripción se haya completado.

Para más información, llame a la línea Smarter Energy Line de PG&E al **1-800-933-9555** o visite www.pge.com.



The Energy Partners Program from Pacific Gas and Electric Company is available to selected, income qualified customers. These offerings are funded by California utility customers and administered by PG&E under the auspices of the California Public Utilities Commission.

"PG&E" refers to Pacific Gas and Electric Company, a subsidiary of PG&E Corporation.
 ©2009 Pacific Gas and Electric Company. All rights reserved. Rev. June 2009